

# STADT : SALZBURG

P.b.b.  
02Z032107M  
Erscheinungsort 5020  
Salzburg  
Verlagspostamt 5020  
Salzburg

# Amtsblatt

der Landeshauptstadt Salzburg

15. Mai 2008  
Folge 9/2008

## Inhalt

Verfahren gem. § 24 Abs.3 ROG 1998 .....	2
Bebauungspläne .....	2, 3
Steuerterminkalender Juni 2008 .....	3
Öffentliche Ausschreibungen .....	4, 5
Impressum.....	5



## Kundmachungen

### Flächen- widmungspläne

keine

### Verfahren gemäß § 24 Abs.3 ROG 1998

### Ansuchen

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/01/35082/2008/015

Salzburg, 28. April 2008

#### Betrifft:

Stadtgemeinde Salzburg, Makartplatz/Dreifaltigkeitsgasse, Gst. 3740/2 sowie 3740/1 ua., alle KG Salzburg, Abt. Innere Stadt; Ansuchen um raumordnungsmäßige Bewilligung (Einzelbewilligung) gemäß § 24 Abs. 3 ROG 1998 für die Errichtung einer Tiefgarage

#### Kundmachung

Gemäß § 24 Abs. 3 Salzburger Raumordnungsgesetz 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 108/2007), wird hiemit folgendes, beim Magistrat Salzburg, Abt. 5/01 - Baurechtsamt, Auerspergstraße 7, 2. Stock, Zimmer Nr. 206, zur Einsicht aufliegende Ansuchen um raumordnungsmäßige Bewilligung (Erteilung einer Einzelbewilligung) kundgemacht.

**Antragsteller:** Stadtgemeinde Salzburg

**Antragsgegenstand** (Art und Ort des Vorhabens):

Errichtung einer Tiefgarage auf Gst. 3740/2, 3740/1 ua., alle KG Salzburg, Abt. Innere Stadt, Liegenschaft am Makartplatz und in der Dreifaltigkeitsgasse:

Zu diesem Vorhaben können innerhalb von vier Wochen ab dieser Kundmachung von den Trägern öffentlicher

Interessen und von Personen, die ein Interesse glaubhaft machen, schriftlich Anregungen eingebracht werden, die in die Beratungen des Planungs- und Verkehrsausschusses zur bescheidmäßigen Erledigung einbezogen werden. Die Entscheidung des Planungs- und Verkehrsausschusses darf erst nach Ablauf einer Frist von vier Wochen ab dieser Kundmachung erfolgen.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

### Erteilte Bewilligung

keine

### Bebauungspläne

### Einleitungen

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/03/35375/2008/005

Salzburg, 5. Mai 2008

#### Betrifft:

Erweiterter Bebauungsplan der Grundstufe „Maxglan-Süd/Kendlersiedlung 4/G1/NE1“ - 1. Änderung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Maxglan-Süd/Kendlersiedlung 4/G1“; öffentliche Auflage des Entwurfes im Bereich Kräutlerweg/Kendlerstraße, KG Maxglan

#### Kundmachung

Gemäß § 28 Abs. 7 in Verbindung mit § 38 Abs. 2 und § 40 des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 108/2007), wird kundgemacht, dass der Entwurf eines erweiterten Bebauungsplanes der Grundstufe entsprechend der planlichen Darstellung „Maxglan-Süd/Kendlersiedlung 4/G1/NE1“ im Bereich Kräutlerweg/ Kendlerstraße, KG Maxglan, durch vier Wochen, und zwar in der Zeit vom 16.5.2008 bis einschließlich 13.6.2008 beim Magistrat Salzburg (bei der Magistratabteilung 5/03 – Amt für Stadtplanung und Verkehr, Schwarzstraße 44, 5020 Salzburg, 4. Stock) während der für den Parteienverkehr bestimmten Amtsstunden zur allgemeinen Einsicht aufgelegt wird. Mit diesem erweiterten Bebauungsplan ist die 1. Änderung (Ergänzung) des Bebauungsplanes der Grundstufe „Maxglan-Süd/Kendlersiedlung 4/G1“ beabsichtigt.

Die in Betracht kommenden Dienststellen des Bundes, die gesetzlichen beruflichen Vertretungen sowie die sonstigen Körperschaften des öffentlichen Rechts, die Planungsinteressen verfolgen, und die Personen, die ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen, sind berechtigt, innerhalb der Auflagefrist begründete schriftliche Einwendungen vorzubringen. Die Einwendungen sind durch geeignete Unterlagen so zu belegen, dass eine einwandfreie Beurteilung möglich ist.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/03/35743/2008/008

Salzburg, 6. Mai 2008

**Betrifft:**

**Bebauungsplan der Grundstufe „Münchner Bundesstraße Nord-West Rottweg Nord 3/G2“ – Neuerlassung; Kundmachung der beabsichtigten Aufstellung im Bereich Pulvermacherweg/westliche Saalachstraße**

**Kundmachung**

Gemäß § 38 Abs. 1 in Verbindung mit § 40 des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 108/2007), wird kundgemacht, dass eine Neuerlassung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Münchner Bundesstraße Nord-West Rottweg Nord 3/G2“ für ein Gebiet im Bereich Pulvermacherweg/westliche Saalachstraße, KG Lieferung II, entsprechend der planlichen Darstellung ON 9 beabsichtigt ist.

Gemäß § 38 Abs. 1 des ROG 1998 ergeht die Aufforderung, geplante Bauplatzerklärungen und Bauvorhaben im Planungsgebiet innerhalb von vier Wochen der Gemeinde bekanntzugeben. Personen, die ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen, können schriftliche Anregungen zur Erstellung des Entwurfes des Bebauungsplanes einbringen.

Gemäß § 19 Abs. 1 des Salzburger Stadtrechtes 1966 erfolgt hiermit die Kundmachung durch Auflegung zur öffentlichen Einsicht während der für den Parteienverkehr bestimmten Amtsstunden (§ 13 Abs. 5 AVG) des Magistrates (bei der Magistratsabteilung 5/03 – Amt für Stadtplanung und Verkehr, Schwarzstraße 44, 5020 Salzburg, 4. Stock).

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

**Beschlüsse und Bausperren**

keine

**Öffentliches Gut  
Gemeingebrauch/  
(Ent-) Widmungen**

keine

**Sonstiges**

Magistrat Salzburg  
Zahl: 08/01/20608/2008/004

Salzburg, 5. Mai 2008

**Betrifft:**

**Steuerterminkalender Juni 2008**

Städtische Steuern und Abgaben im Juni 2008

- |  |                |
|--|----------------|
| 15. Ortstaxe u. bes. Fondsbeitrag<br>gem. Sbg. Tourismusgesetz       | für April 2008 |
| Kommunalsteuer   | für Mai 2008   |
| Vergnügungssteuer (nur regelmäßig<br>wiederkehrende Veranstaltungen) | für Mai 2008   |

Für den Bürgermeister:  
Peter Santner



**STADT : SALZBURG** Magistrat

**Stadtbücherei**  
**Hauptbücherei**  
 Mo, Do, Fr: 10 – 18 Uhr, Di und Mi:  
 15 - 19 Uhr Tel. 8072-2450  
**Kinderbücherei**  
 Mo bis Fr: 15 – 18 Uhr, Do: 10 – 12 Uhr  
 Tel. 8072 – 2491  
**Mediathek**  
 Mo, Do, Fr: 10-18 Uhr, Di, Mi: 15-19 Uhr  
 Tel. 8072 – 2155

## Öffentliche Ausschreibungen

*Der (Die) hier wiedergegebene(n) Text(e) einer Bekanntmachung im (in) Vergabeverfahren ist eine zusätzliche Information. Der rechtsverbindliche Text ist unter [www.salzburg.gv.at](http://www.salzburg.gv.at) abrufbar. Die Bekanntmachung unter [www.salzburg.gv.at](http://www.salzburg.gv.at) kann auch bereits vor Erscheinen der gegenständlichen Folge des Amtsblattes vorgenommen worden sein.*

Magistrat Salzburg  
Zahl: 06/01/35070/2008/002

Salzburg, 23. April 2008

**Betrifft:**

**0205A Volksschule Herrnau – Sanierung Fassade, Fenster, Dach, Baumeisterarbeiten und Vollwärmeschutz**

Offenes Verfahren  
Unterschwellenbereich

**Auftraggeberin:**

Stadt Salzburg Immobilien GmbH (SIG)

**Vergebende Dienststelle:**

Stadtgemeinde Salzburg (MA 6/01 - Gebäudeverwaltung)

**Gegenstand der Leistung:**

Bauftrag; 0205A Volksschule Herrnau – Sanierung Fassade, Fenster, Dach  
Baumeisterarbeiten und Vollwärmeschutz

**Teilangebote zulässig:** Nein

**Abänderungsangebote zulässig:** Nein

**Alternativangebote zulässig:** Nein

Teilnahmeberechtigt sind nur entsprechend befugte, zuverlässige und leistungsfähige Unternehmer. Für Unternehmer aus dem Europäischen Wirtschaftsraum (EWR Abkommen) ist eine Anerkennung oder Gleichhaltung gem. §§ 373c, 373e und 373d GewO 1994 idgF bzw. eine Bestätigung gem. § 1 Abs. 4 der EWR-Architektenverordnung idgF oder eine Bestätigung gem. § 1 Abs. 4 der Ingenieurkonsulentenverordnung idgF erforderlich. Der Nachweis der Antragstellung ist vor Ablauf der Angebotsfrist beizubringen.

**Geplanter Ausführungszeitraum:**

1. Bauetappe: 25. - 35. KW 2008,
2. Bauetappe: 28. - 35. KW 2009

**Ausschreibungsunterlagen:**

Verfügbar ab: 25.4.2008

Kostenlos zum Herunterladen unter  
[www.stadt-salzburg.at/ausschreibungen](http://www.stadt-salzburg.at/ausschreibungen)

Kostenbeitrag für die Papierunterlagen € 80,00

Behebung Papierunterlagen: Während der Amtsstunden bei der vergebenden Dienststelle gegen Nachweis der Einzahlung des Kostenbeitrages mittels Erlagschein mit der Angabe der Aktenzahl: 35070/2008, Vast 2.03300.817000.2. Zahlung: auf Konto Nr. 17004, BLZ 20404, Salzburger Sparkasse oder Konto Nr. 1889.206, BLZ 60000, Postsparkasse. Der Ausschreibung liegt ein Datenträger nach ÖNORM B 2063 (Ausgabe 1996) bei.

Ansprechperson: Ing. Bernd Gastelsberger  
Ort: 5024 Salzburg, Hubert-Sattler-Gasse 7a  
Tel: 0662/8072 DW 2223, Fax: 2133  
E-Mail: [gebaeude@stadt-salzburg.at](mailto:gebaeude@stadt-salzburg.at)

**Vadium:** Höhe € 6.500,00

**Ablauf der Angebotsfrist:**

Mittwoch, 14.5.2008, 09:00 Uhr

**Einreichungsort:**

Magistrat Salzburg, MD/03 - Zentrale Poststelle,  
Schloss Mirabell, 5024 Salzburg

**Ende der Zuschlagsfrist:** 14.8.2008

**Angebotsöffnung:**

Mittwoch, 14.5.2008, 10:00 Uhr

Stadtgemeinde Salzburg (MA 6/01 - Gebäudeverwaltung), Hubert-Sattler-Gasse 7a, 3.Stock - Besprechungszimmer.

Bietern ist die Teilnahme gestattet.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Maximilian Tischler



**STADT : SALZBURG** Magistrat

### **WirtschaftsService**

- Standort- und Bodenpreisberatung
- Projektkoordinierung
- Wirtschaftsförderungen
- Betriebsreportagen im salzburger monat

Hubert-Sattler-Gasse 7 (1. Stock)  
Tel. 0662/8072-2042  
Fax. 0662/8072-3405

[wirtschaftsservice@stadt-salzburg.at](mailto:wirtschaftsservice@stadt-salzburg.at)  
[www.stadt-salzburg.at/wirtschaft](http://www.stadt-salzburg.at/wirtschaft)

Magistrat Salzburg  
Zahl: 06/01/35118/2008/002

Salzburg, 23. April 2008

**Betrifft:**

**0205A Volksschule Herrnau – Sanierung Fassade, Fenster, Dach, Fenstertausch**

Offenes Verfahren  
 Unterschwellenbereich

**Auftraggeberin:**

Stadt Salzburg Immobilien GmbH (SIG)

**Vergebende Dienststelle:**

Stadtgemeinde Salzburg (MA 6/01 - Gebäudeverwaltung)

**Gegenstand der Leistung:**

Bauftrag; 0205A Volksschule Herrnau - Sanierung Fassade, Fenster, Dach Fenstertausch

**Teilangebote zulässig:** Nein

**Abänderungsangebote zulässig:** Nein

**Alternativangebote zulässig:** Nein

Teilnahmeberechtigt sind nur entsprechend befugte, zuverlässige und leistungsfähige Unternehmer. Für Unternehmer aus dem Europäischen Wirtschaftsraum (EWR Abkommen) ist eine Anerkennung oder Gleichhaltung gem. §§ 373c, 373e und 373d GewO 1994 idgF bzw. eine Bestätigung gem. § 1 Abs. 4 der EWR-Architektenverordnung idgF oder eine Bestätigung gem. § 1 Abs. 4 der Ingenieurkonsulentenverordnung idgF erforderlich. Der Nachweis der Antragstellung ist vor Ablauf der Angebotsfrist beizubringen.

**Geplanter Ausführungszeitraum:**

1. Bauetappe: 25. - 35. KW 2008,
2. Bauetappe: 28. - 35. KW 2009

**Ausschreibungsunterlagen:**

Verfügbar ab: 25.4.2008

Kostenlos zum Herunterladen unter [www.stadt-salzburg.at/ausschreibungen](http://www.stadt-salzburg.at/ausschreibungen)

Kostenbeitrag für die Papierunterlagen € 80,00

Behebung Papierunterlagen: Während der Amtsstunden bei der vergebenden Dienststelle gegen Nachweis der Einzahlung des Kostenbeitrages mittels Erlagschein mit der Angabe der Aktenzahl: 35118/2008, Vast 2.03300.817000.2. Zahlung: auf Konto Nr. 17004, BLZ 20404, Salzburger Sparkasse oder Konto Nr. 1889.206, BLZ 60000, Postsparkasse. Der Ausschreibung liegt ein Datenträger nach ÖNORM B 2063 (Ausgabe 1996) bei.

Ansprechperson: Ing. Bernd Gastelsberger  
 Ort: 5024 Salzburg, Hubert-Sattler-Gasse 7a  
 Tel: 0662/8072 DW 2223, Fax: 2133  
 E-Mail: [gebaeude@stadt-salzburg.at](mailto:gebaeude@stadt-salzburg.at)

**Vadium:** Höhe € 11.000,00

**Ablauf der Angebotsfrist:**

Mittwoch, 14.5.2008, 09:00 Uhr

**Einreichungsort:**

Magistrat Salzburg, MD/03 - Zentrale Poststelle, Schloss Mirabell, 5024 Salzburg

**Ende der Zuschlagsfrist:** 14.8.2008

**Angebotsöffnung:**

Mittwoch, 14.5.2008, 10:30 Uhr

Stadtgemeinde Salzburg (MA 6/01 - Gebäudeverwaltung), Hubert-Sattler-Gasse 7a, 3.Stock - Besprechungszimmer.

Bietern ist die Teilnahme gestattet.

Für den Bürgermeister:  
 Dr. Maximilian Tischler



**STADT : SALZBURG**

**Amtsblatt**

der Landeshauptstadt Salzburg

**Jahrgang 59, Folge 9/2008**

15. Mai 2008

Eigentümer, Herausgeber, Verleger: Stadtgemeinde Salzburg, Informationszentrum. Redaktion: Dr. Gaby Strobl-Schilcher, Produktion: Petra Lassnig. Alle Schloss Mirabell, 5024 Salzburg, Tel. 0662/8072/2741 oder 2255 (Fax DW 2087), Email: [info-z@stadt-salzburg.at](mailto:info-z@stadt-salzburg.at). Für den Anzeigenteil verantwortlich: Sinz GmbH, Kommunikationsagentur, Reichenhaller-Str. 10b, Tel. 0662/840110-50 (Fax DW 11), ISDN: 840110-80, Email: [office@sinz.at](mailto:office@sinz.at). Gültiger Anzeigentarif von 19. Dezember 1990. Erscheint zweimal im Monat. Bezugspreis: im Abonnement jährlich € 18,89 Postsparkassenkonto 1889.206, Girokonto 17004 der Salzburger Sparkasse. Druck: Im Haus. Das Amtsblatt der Stadt Salzburg ist das offizielle Kundmachungsorgan der Stadtverwaltung Salzburg.

«FIRMA2» «FIRMA»  
«FIRMA3»  
«STRASSE»  
«PLZ» «ORT»

DVR 0089443



**STADT : SALZBURG**

# Amtsblatt

Regelmäßig, zeitgerecht und zuverlässig informiert zu sein, wird nicht nur für Firmen und Betriebe, sondern auch für Privatpersonen immer wichtiger.

Das zweimal monatlich erscheinende Amtsblatt der Stadt bietet als offizielles Organ der Stadtverwaltung wertvolle Informationen aus erster Hand wie:

- **Beschlüsse des Gemeinderates**
- **Kundmachungen besonderer Rechtswirksamkeit**
- **Öffentliche Ausschreibungen**
- **u.v.m.**



## Bestellschein

Ich bestelle hiermit ein Jahresabonnement (mindestens 24 Ausgaben) Des „Amtsblattes der Stadt Salzburg“.

Name: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

UID-Nummer: \_\_\_\_\_

Postleitzahl: \_\_\_\_\_ Ort: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift: \_\_\_\_\_

Das Abo verlängert sich jeweils um ein Jahr, wenn es nicht spätestens bis November des laufenden Jahres schriftlich gekündigt wird.

Bitte einsenden an: Info-Z, Schloss Mirabell, A-5024 Salzburg



**STADT : SALZBURG**

## Amtsblatt

Nur EURO 18,89  
pro Jahr im Abo

Kundmachungen,  
Ausschreibungen,  
u.v.m. aus der  
Stadt Salzburg